

# REPARE O RETIRE SU VEHÍCULO PARA MEJORAR LA CALIDAD DE AIRE DE CALIFORNIA

OFICINA DE REPARACIONES AUTOMOTRICES  
PROGRAMA DE ASISTENCIA AL CONSUMIDOR



## ASISTENCIA PARA REPARACIONES

Reciba asistencia financiera para las reparaciones de emisiones si su vehículo no pasa la inspección de smog.



## RETIRO DEL VEHÍCULO

Reciba un incentivo financiero para retirar su vehículo, incluso si pasa la inspección de smog.



## SOLICÍTELO EN LÍNEA

Consulte los requisitos de elegibilidad y haga la solicitud en línea en

[WWW.BAR.CA.GOV](http://WWW.BAR.CA.GOV)

Para obtener más información, visite  
[www.bar.ca.gov](http://www.bar.ca.gov) o llame al (866) 272-9642.



CALIFORNIA DEPARTMENT OF  
**CONSUMER**  
AFFAIRS